



Ambasciata d'Italia
Pretoria

DOCUMENTI DA ALLEGARE ALLE DOMANDE DI VISTO SCHENGEN DI BREVE SOGGIORNO
PER I RICHIEDENTI IN NAMIBIA

*SUPPORTING DOCUMENTS TO BE SUBMITTED BY APPLICANTS IN NAMIBIA
FOR SHORT-STAY SCHENGEN VISAS*

Requisiti generali per tutti i richiedenti / *General requirements for all applicants:*

DOCUMENTI / <i>DOCUMENTS</i>	ALLEGATI / <i>ATTACHED</i>		ANNOTAZIONI / <i>NOTES</i>
	YES	NO	
Passaporto valido almeno 3 mesi dalla data del ritorno e con 2 pagine bianche. <i>Passport valid at least 3 months prior to the returning date and with 2 blank pages.</i>			
Formulario Schengen. <i>Schengen Application Form.</i>			
Fototessera <u>ICAO</u> a colori. <i>Color ID Photo <u>ICAO</u>.</i>			
Assicurazione sanitaria valida per l'area Schengen, per l'intera durata del viaggio e con copertura di 30.000 Euro. <i>Travel insurance valid for the Schengen area, for the duration of the stay and covering 30.000 Euros.</i>			
1. Prova dell'organizzazione del viaggio (preventivo/prenotazione di biglietti A/R, biglietti aerei e altro, ove disponibile). <i>1. Proof of travel arrangements (quotation/reservation of round-trip tickets, rail tickets and other, if applicable).</i>			
2. Prova delle condizioni economiche e di sufficienti risorse finanziarie: - estratti conto personali che mostrino tutte le transazioni degli ultimi mesi (incluse le entrate mensili regolari); - una lettera di conferma del conto corrente; - formulario nazionale per la prova di garanzia e/o di alloggio, se pertinente. <i>2. Proof of financial status and sufficient funds:</i> - <i>personal bank statements showing all</i>			

<i>transactions for the past three months (including regular monthly income);</i> - <i>a bank account confirmation letter;</i> - <i>national form for proof of sponsorship and/or accommodation if relevant.</i>			
3. Prova di alloggio che includa gli indirizzi completi per l'intera durata del soggiorno nell'area Schengen. <i>3. Proof of accommodation including complete addresses for the entire stay in the Schengen area.</i>			
4. Prova dell'intenzione di tornare in Namibia: - se lavoratore, una lettera di impiego attuale con firma originale, che riporti lo stipendio mensile, il ruolo, la durata dell'impiego e le date di assenza per il viaggio previsto; - se lavoratore autonomo, la prova di registrazione dell'impresa (originale + copia) e i certificati fiscali rilasciati da NAMRA; - se altre situazioni lavorative, una prova di impiego attuale; - se studente, prova di iscrizione alla scuola/università, conferma dell'esenzione dalla frequenza accademica durante il periodo di viaggio (con firma originale); - se disoccupato o pensionato, copia dell'ID del coniuge e del certificato di matrimonio o del certificato di nascita dei figli minori di 18 anni; - se disoccupato o pensionato e single senza figli minori: I) prova di mezzi finanziari o II) prova di proprietà immobiliari o III) prova di residenza o IV) certificato di pensionamento. <i>4. Proof of willingness to return to Namibia:</i> - <i>if employed, current letter of employment with original signature stating monthly salary, designation, employment duration and information on dates of absence for the intended journey;</i> - <i>if self-employed, company registration document (original + copy) and tax certificate from the Namibian Revenue Agency (NAMRA);</i> - <i>if other employment situation, current proof of occupation;</i> - <i>if student, current proof of school/university registration, confirmation of exemption from attending lectures during the requesting travel period (with original signature);</i> - <i>if unemployed or retired, copy of ID of Spouse and Marriage Certificate or Birth Certificate of children under age of 18;</i> - <i>if unemployed or retired and single without minor children: I) Proof of financial assets or; II) Proof of Property Ownership or; III) Proof of residency or; IV) Pension certificate.</i>			

5. Requisiti aggiuntivi per i minori di 18 anni: - certificato di nascita integrale contenente i nomi di entrambi i genitori (originale + copia); - copia dei passaporti dei genitori/tutori legali (originale + copia della pag. con i dati personali); - se il minore viaggia da solo: consenso parentale certificato da parte di entrambi i genitori/tutori; - se il minore viaggia con un solo genitore/tutore o un solo genitore/tutore è presente all'appuntamento per la domanda di visto, l'altro genitore/tutore deve produrre un consenso certificato; - se una sola persona ha la tutela del minore o se il minore è sottoposto a tutela diversa dai genitori, i relativi documenti giuridici devono essere forniti; - se un genitore è deceduto: certificato di morte (originale + copia); - se è stata concessa la custodia singola: il decreto del competente tribunale (originale + copia). 5. Additional requirements for minors (under 18 years): - Full, unabridged birth certificate containing father's and mother's name (original + copy); - Copy of parents'/legal guardians' passports (original + copy of data page); - If the minor will travel alone: certified parental consent by all parents/legal guardians (Affidavit); - If the minor travels with only one parent/legal guardian or only one parent/legal guardian is present at the time of appointment for the visa application, the other parent/legal guardian must produce certified consent; - If only one person has guardianship of the minor, or if the minor is in the care of guardians other than the parents, the relevant court documents must be presented; - If either one of the parents is deceased: death certificate (original + copy); - g. If sole custody has been granted: a decree of the competent court (original + copy).			
---	--	--	--

TRANSITO AEROPORTUALE / AIRPORT TRANSIT:

DOCUMENTS	ATTACHED		NOTES
	YES	NO	
Prova di un permesso di ingresso nel Paese di destinazione finale. <i>Proof of entry permit for the country of final destination.</i>			
Documenti relative al prosieguo del viaggio verso la destinazione finale dopo il transito aeroportuale. <i>Documents in relation to the onward journey to the final destination after the intended airport transit.</i>			